

Meeting Agenda – Committee of the Whole
July 14, 2026 – 06:00 PM

Ordre du jour – comité plénier
Le 14 juillet 2026 – 18 h

1.	CALL TO ORDER – 6:00 PM	1.	OUVERTURE DE SÉANCE – 18 h
2.	ATTENDANCE	2.	PRÉSENCES
3.	AGENDA	3.	ORDRE DU JOUR
4.	DELEGATIONS	4.	DÉLÉGATIONS
4.1.	6:00 pm – AMBM – Réjean Vermette – Tour of Bilingual Municipalities	4.1.	18 h – AMBM – Réjean Vermette – tournée des municipalités bilingues
5.	EXECUTIVE MATTERS	5.	QUESTIONS EXÉCUTIVES
6.	ENVIRONMENT MATTERS	6.	QUESTIONS RELATIVES À L'ENVIRONNEMENT
7.	TRANSPORTATION MATTERS	7.	QUESTIONS RELATIVES AU TRANSPORT
8.	LAND USE PLANNING AND DEVELOPMENT MATTERS	8.	QUESTIONS RELATIVES À L'AMÉNAGEMENT ET LA MISE EN VALEUR DE TERRAINS
9.	ECONOMIC DEVELOPMENT MATTERS	9.	QUESTIONS RELATIVES AU DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE
10.	RECREATION MATTERS	10.	QUESTIONS RELATIVES AUX LOISIRS
10.1.	Canadian Tire Jumpstart – Mini Soccer Pitch	10.1.	Bon départ Canadian Tire – mini terrain de soccer
11.	PROTECTION MATTERS	11.	QUESTIONS RELATIVES À LA PROTECTION
12.	PERSONNEL MATTERS	12.	QUESTIONS RELATIVES AU PERSONNEL
13.	IN CAMERA	13.	HUIS CLOS
13.1.	OUT OF CAMERA	13.1.	FIN DU HUS CLOS
14.	NEW, ONGOING AND OTHER BUSINESS – NONE	14.	AFFAIRES NOUVELLES, EN COURS ET AUTRES – AUCUNE
15.	ADJOURNMENT	15.	LEVÉE DE LA SÉANCE